

«УТВЕРЖДАЮ»

Специалист по регистрации

ООО «Джонсон & Джонсон»

 Е.В. Куликова

«7 » октябрь 2010 г.

## Инструкция по применению

Аппарат сшивающий циркулярный со скобками и регулируемой высотой их закрытия, модели ILS (см. Приложение на 1 листе)

Информация получена с официального сайта  
Федеральной службы по надзору в сфере здравоохранения

[www.roszdravnadzor.ru](http://www.roszdravnadzor.ru)

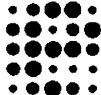
Федеральный

с официального

сайта

Информация получена

Регистрация МИ в Росздравнадзоре  
[www.nevacert.ru](http://www.nevacert.ru) | [info@nevacert.ru](mailto:info@nevacert.ru)



Ethicon  
Endo-Surgery

**Curved and Straight Intraluminal Staplers (ILS)**

Agrafeuses Circulaires Courbes et Droites (ILS)

Gebogen und gerader Intralumininal-Stapler (ILS)

Suturatrici meccaniche intraluminali curve e rette (ILS)

Agrafadores Intraluminais Curvos e Rectos (ILS)

Grapadoras circulares curvas y rectas (ILS)

Gebogen en rechte intraluminale staplers (ILS)

Buede og lige Intraluminallstaplere (ILS)

Intraluminaalset krayat ja suorat rengassulkuinstrumentit (ILS)

Кривой и прямой интракоронарный анатомический стаплер (ILS)

Böjda och raka intraluminära staplers (ILS)

Staplery do szycia okrężnego (ILS), prosty i zakrzywiony

Ivelt és egyenes intraluminális tűzögép (ILS)

Zakřivené a rovné nitroorganové staplery (ILS)

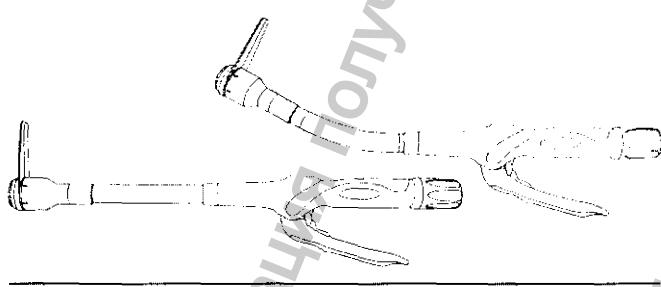
Zakřivené a rovné vnitroorganové zosívacky (ILS)

Buede og rette intraluminelle stiftmaskiner (ILS)

Egri ve Düz Intraluminal Stapler (ILS)

Внутрипросветные сшивающие устройства с изогнутой и прямой рабочей частью (ILS)

弯型和直型腔内吻合器 (ILS)

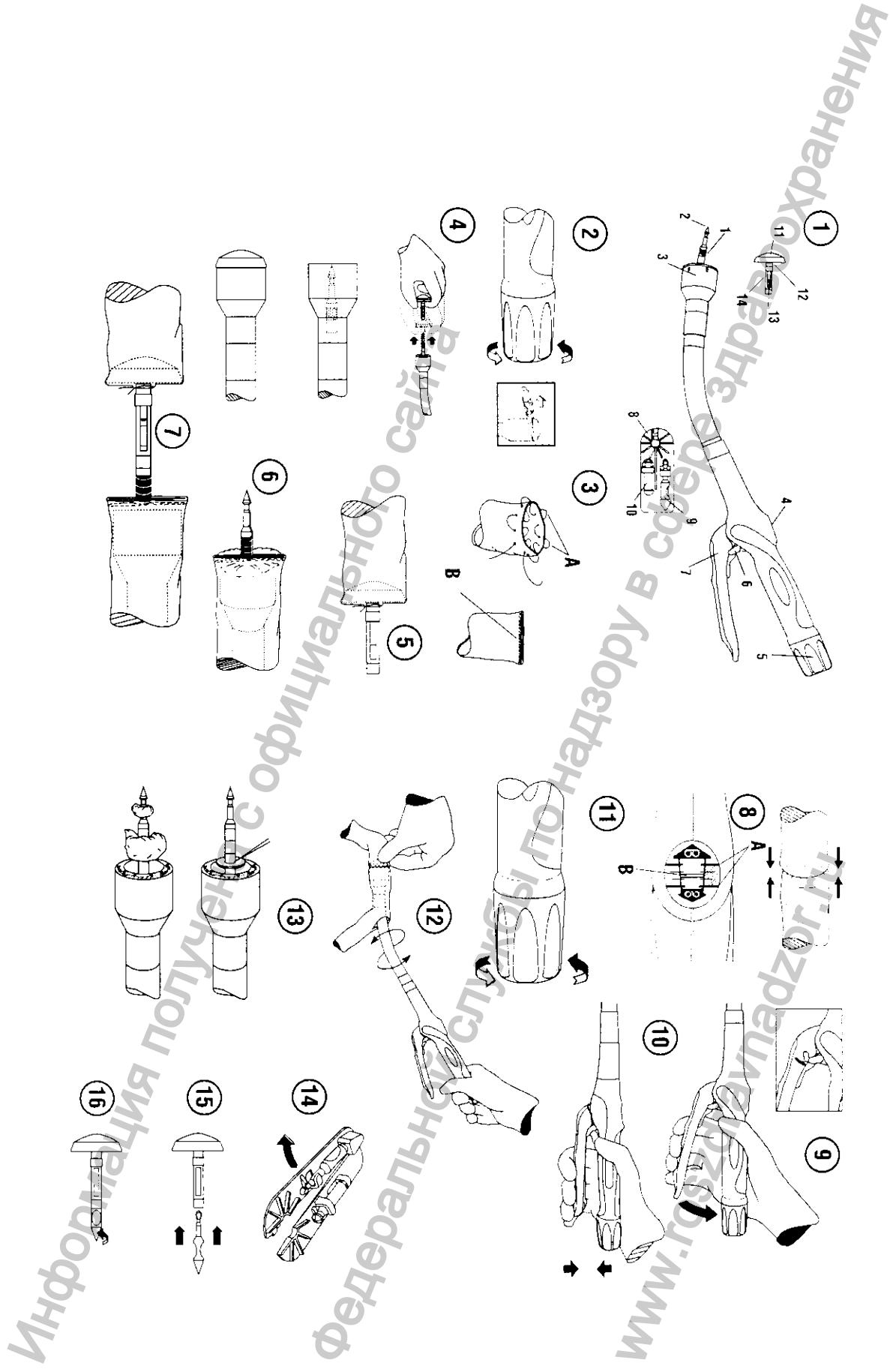


Please read all information carefully.

Failure to properly follow the instructions may lead to serious surgical consequences.

**Important:** This package insert is designed to provide instructions for use of the Ethicon Endo-Surgery Curved and Straight Intraluminal Staplers (ILS). It is not a reference to surgical techniques.

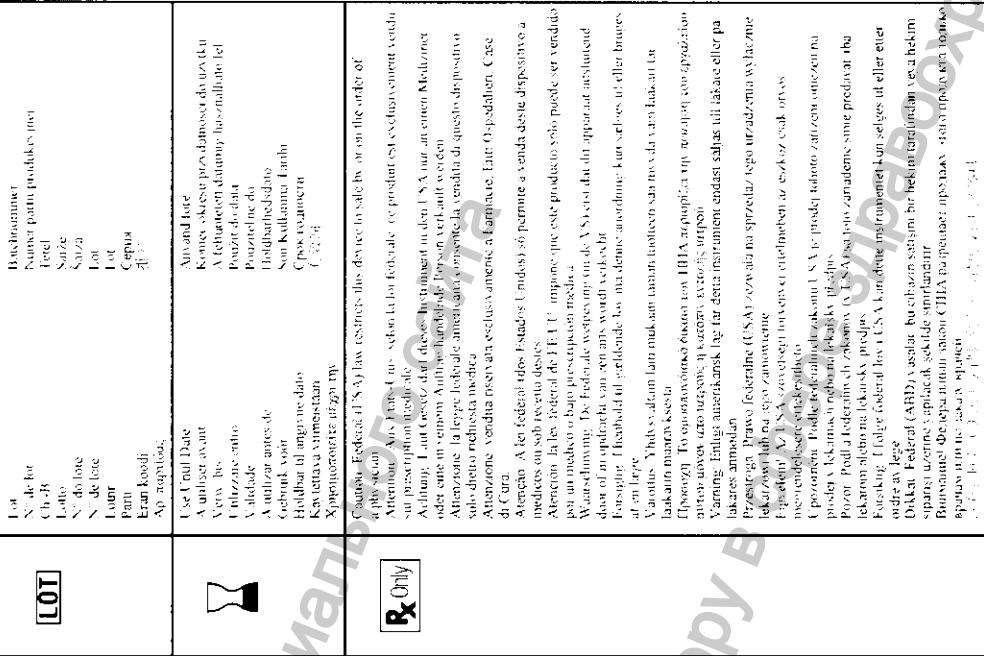
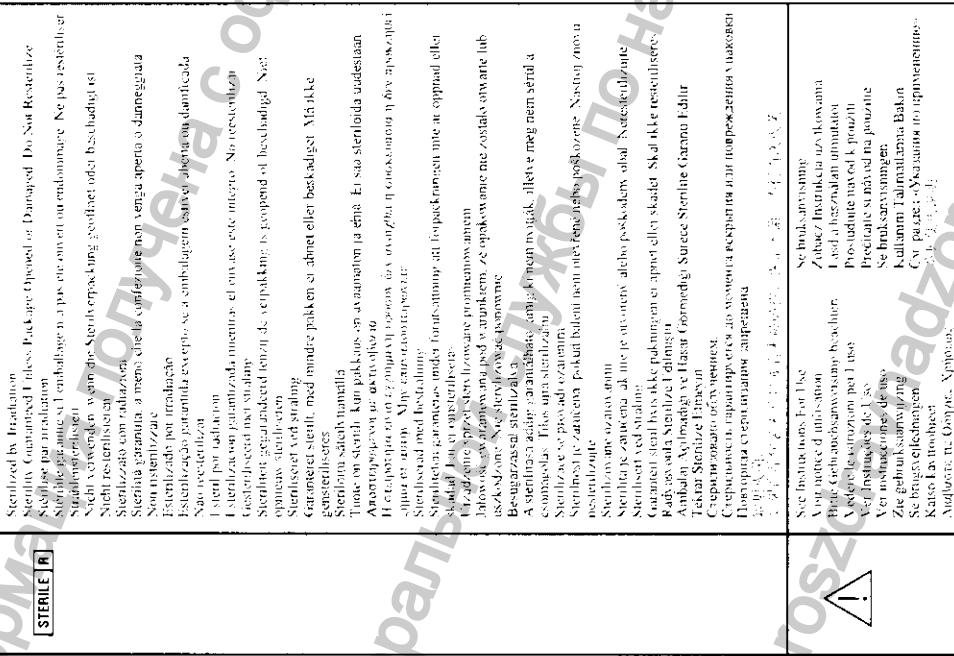
Instructions, Instructions, Gebrauchsanweisung, Istruzioni, Instruções, Instrucciones,  
Gebruiksaanwijzing, Brugsvægledning, Ohje, Εντομή, Bruksanvisning, Instrukcja,  
Útásítások, Navod k použití, Navod, Instruksjoner, Tällimällar, Инструкция, 使用说明













Федерального

Информация получена с официального сайта

Регистрация МИ в Росздравнадзоре  
[www.nevacert.ru](http://www.nevacert.ru) | [info@nevacert.ru](mailto:info@nevacert.ru)

## **PROXIMATE® ILS**

Curved and Straight Intraluminal Staplers

Agrafeuses Circulaires Courbes et Droites

Gebogener und gerader Intraluminal-Stapler

Suturatrice meccaniche intraluminali curve e diritte

Agrafadores Intraluminales Curvos e Rectos

Grapadoras circulares curvas y rectas

Gebogen en rechte intraluminale staplers

Buede og lige intraluminalstaptere

Intraluminalisel käyrät ja suorat rengassulkuinstrumentit

Κυρτοί και Ευθείς Κυκλικοί Αναστομωτήρες

Böjda och raka intraluminärä staplers

Staplers do szycia okrężnego, prosty i zakrzywiony

Ivelt és egyenes intraluminális tűzögép

Zakrivené a rovné nitroorganové staplery

Zakrivené a rovné vnitroorganové zošívacia

Bøye og rette intraluminale stiftmaskiner

Egri ve Duz Intraluminal Stapler

Apparatusы циркулярные сшивающие прямые и изогнутые

普路善美®弯型和直型腔内吻合器



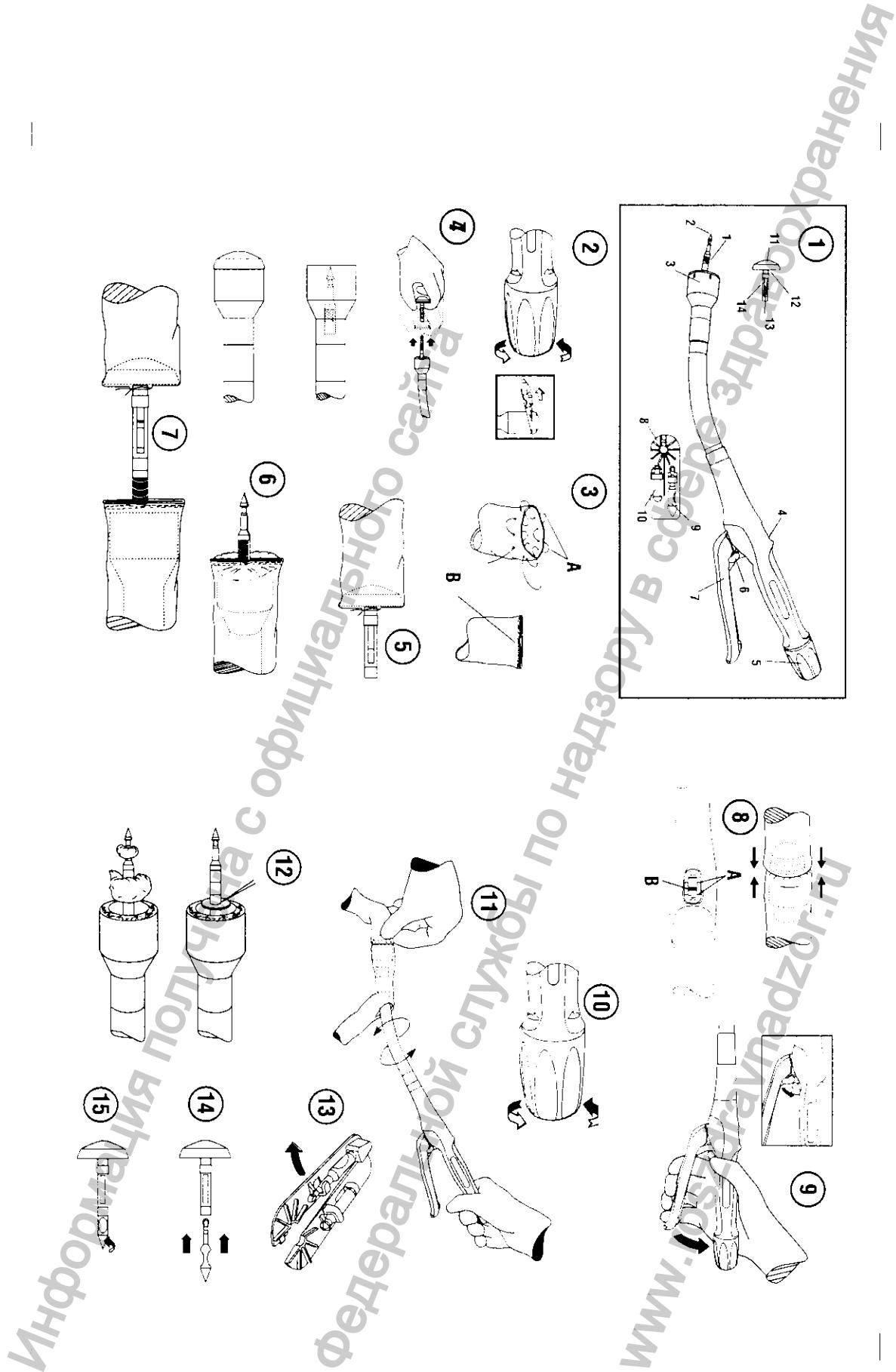
Please read all information carefully.

Failure to properly follow the instructions may lead to serious surgical consequences.

**Important:** This package insert is designed to provide instructions for use of the PROXIMATE® ILS Curved and Straight Intraluminal Staplers. It is not a reference to surgical techniques.



Instructions. Instructions. Gebrauchsanweisung. Istruzioni. Instrucciones. Instruções. Instruções.  
Gebruiksaanwijzing. Brugsaanwijzing. Ohje. Οδηγίες. Brugsanvisning. Instrukcja.  
Útashásk. Návod k použití. Návod. Instruksjoner. Tálimallar. Инструкция. 使用说明





Ли-де-Марль (о. Гернси) — один из четырех островов в северной части Атлантического океана, расположенных вблизи южного побережья Франции.

**Бананы:** Помимо того что в бананах содержится много витамина, они являются отличным источником калия.

- Использование в экономической практике**  
Все большее значение в практике имеет тенденция к тому, чтобы снизить издержки на производство и сократить издержки на продажу. Для этого предприниматели стремятся к тому, чтобы уменьшить издержки на производство, а также издержки на продажу. Для этого предприниматели стремятся к тому, чтобы уменьшить издержки на производство, а также издержки на продажу.

**Порядок применения отъемного проката и съемной стальной опалубки**

- 3** Административного правления включает в себя управление и контроль со стороны администрации на местах (ст. 122 Гражданского кодекса Российской Федерации). Административное управление включает в себя управление и контроль со стороны администрации на местах (ст. 122 Гражданского кодекса Российской Федерации). Административное управление включает в себя управление и контроль со стороны администрации на местах (ст. 122 Гражданского кодекса Российской Федерации).

**ИНДИКАТОРЫ ПРИМЕРСТИТЕЛЬНОСТИ В ЗЕМЛЯХ ЗАЩИЩЕННЫХ РЕГУЛЯРНОЙ ЗАМОРОДКОЙ**

При практическом применении в практике земельного кадастра в Российской Федерации земельные участки, имеющие статус земель с ограниченной приватизацией, должны быть отнесены к землям, имеющим ограничения на право распоряжения ими, и не подлежащим земельному учету и земельному кадастру.

Местные администрации должны внести в реестр земель с ограниченной приватизацией земельные участки, имеющие статус земель с ограниченной приватизацией, в реестр земель с ограниченной приватизацией земельных участков, имеющих ограничения на право распоряжения ими, и не подлежащими земельному учету и земельному кадастру.

## **Ответление спомогательного Тракта от съемной сборной головки**

- 1) Доведите кипящий раствор в воде и кипящего суперфло на 45°-50° С. (ст. №1) Кипятите в течение 10 минут, снимите с огня, оставьте в покое, прошедшее 10 минут.

2) Извлеките из кипящего раствора суперфло со сковороды и дайте остудиться.

3) Влейте в чистую стеклянную банку (пробка должна быть герметичной) и храните в темном месте.

Действие: Вы можете использовать продукт для выращивания цветов и фруктов на участке (помогает избавляться от вредителей, защищая растения).

## Место зовущие фурьера для вспомогательного тракара



При избрании персоналом какого-либо подразделения или комитета Технического совета НИИ ИОЦ ИВИЕ стало очевидно, что перед нами стояла задача, состоящая в определении наиболее подходящего кандидата для возглавления подразделения. В то же время, неизбежно возникало желание, чтобы вновь избранная группа имела возможность продолжить свою деятельность в соответствии с установленными нормами и правилами. Для этого было предложено внести изменения в Устав НИИ ИОЦ ИВИЕ, предусматривающие возможность избрания нового руководства на основании предложенного вновь избранной группой кандидатуры. В то же время, неизбежно возникла опасность, что вновь избранное руководство может не соответствовать установленным нормам и правилам. Для этого было предложено внести изменения в Устав НИИ ИОЦ ИВИЕ, предусматривающие возможность избрания нового руководства на основании предложенного вновь избранной группой кандидатуры.

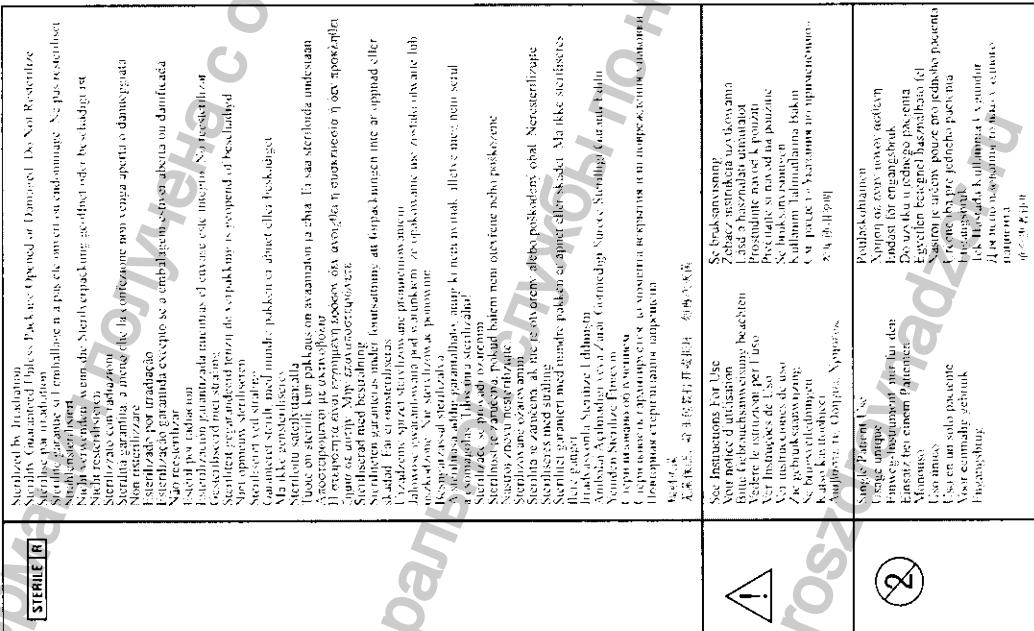
1



[www.roszdravnadzor.ru](http://www.roszdravnadzor.ru)

卷之三

BUNDISCHE BUCHER UND DRUCKER IN DER DEUTSCHEN BUCHDRUCKERIE



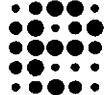
Регистрация МИ в Росздравнадзоре  
[www.nevacert.ru](http://www.nevacert.ru) | [info@nevacert.ru](mailto:info@nevacert.ru)

Регистрация МИ в Росздравнадзоре  
[www.nevacert.ru](http://www.nevacert.ru) | [info@nevacert.ru](mailto:info@nevacert.ru)

**Федеральная**

**Мнформация получена с официального сайта**

Регистрация МИ в Росздравнадзоре  
[www.nevacert.ru](http://www.nevacert.ru) | [info@nevacert.ru](mailto:info@nevacert.ru)



Ethicon  
Endo-Surgery

Endoscopic Curved Intraluminal Stapler (ILS)

Agrafeuse Cirulaire Courbe Endoscopique (ILS)

Endoskopischer gebogener Intraluminal-Stapler (ILS)

Suturatrice meccanica intraluminale endoscopica curva (ILS)

Agrafador intraluminal Endoscópico Curvo (ILS)

Endograpadora circular curva (ILS)

Endoscopische gebogen intraluminale stapler (ILS)

Endoskopisk buet intraluminalstapler (ILS)

Endoskoopinen intraluminaalinen käyrä rengassulkuinstrumentti (ILS)

Ενδοσκοπικός Κυρτός Κυλικός Αναστομώτηρας (ILS)

Endoskopisk böjd intraluminär stapler (ILS)

Stapler endoskopowy zakrzywiony do szczała okrężnego (ILS)

Ivelt intraluminális endoszkópos tűzöög (ILS)

Zakřivený endoskopický intraluminální stapler (ILS)

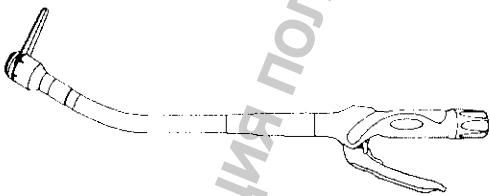
Endoskopická tvarovaná zošívacia v tubulárnych orgánoch (ILS)

Endoskopisk buet, intraluminell stiftmaskin (ILS)

Endoskopik Kavisli Intraluminal Zümbe Stapler (ILS)

Эндоскопический циркулярный шивающий аппарат (ILS)

内窥镜弯型腔内吻合器 (ILS)

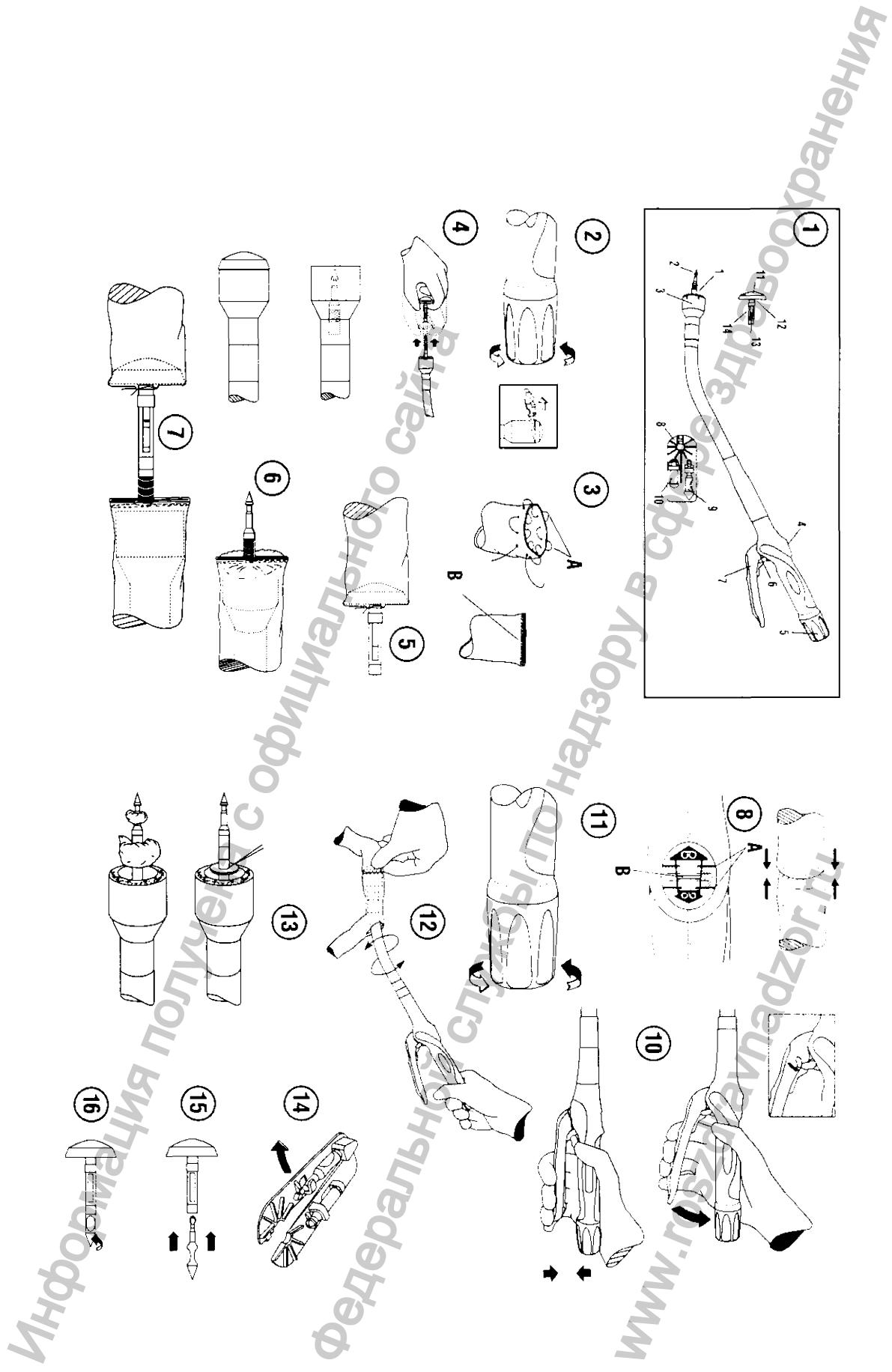


Please read all information carefully.

Failure to properly follow the instructions may lead to serious surgical consequences, such as leakage or disruption.

**Important:** This package insert is designed to provide instructions for use of the Ethicon Endo-Surgery Endoscopic Curved Intraluminal Stapler (ILS). It is not a reference to surgical stapling techniques.

Instructions, Instructions, Gebrauchsanweisung, Istruzioni, Instruções, Instrucciones,  
Gebruiksaanwijzing, Brugsaanleiding, Orijje, Οδηγίες, Bruksanvisning, Instrukcia,  
Útlesítások, Navod k použití, Navod, Instruksjoner, Talimatlar, Инструкция, 使用说明











## Приложение

**Аппарат сшивающий циркулярный со скобками и регулируемой высотой их закрытия, модели ILS, варианты исполнения:**

- Прямой ILS , PROXIMATE ILS
- Изогнутый ILS, PROXIMATE ILS
- Эндоскопический изогнутый ILS

**Заводы-изготовители:**

1. Ethicon Endo-Surgery, LLC  
475 Calle C, Guaynabo, PR 00969 USA
2. Ethicon Endo-Surgery, Inc.  
4545 Creek Road  
Cincinnati, OH 45242 USA
3. Ethicon Endo-Surgery S. A. de C. V. Planta II  
Calle Durango No. 2751  
Colonia Lote Bravo  
Ciudad Juarez, Chihuahua, 32575, Mexico
4. Ethicon Endo-Surgery, Inc.  
3801 University Blvd., S E  
Albuquerque, New Mexico 87106 USA

Специалист по регистрации  
ООО «Джонсон & Джонсон»

Е.В. Кулкова